

# The eDisciple

A new weekly teaching email.  
Gain new insight into the  
stories and teachings of the Master every week.

Yeshua foretold that the Passover would find ultimate fulfillment in the kingdom of God, the final redemption of the Jewish people.

## Passover Fulfilled

When at last our Master Yeshua and His disciples reclined together at the seder table for the last time, before even taking the first of the four cups, He declared, "I have earnestly desired to eat this Passover with you before I suffer" (Luke 22:15). He desired to eat the Passover meal with His disciples (the next day), but because of His impending arrest, He was unable to do so. His haste to eat the seder before He suffered explains why He made the seder a day early (as the Gospel of John indicates). He told His disciples that He would not eat the Passover meal again until it finds its fulfillment in the kingdom of God. Christian interpretation sometimes points to the death and resurrection of Yeshua as the "fulfillment" of the Passover, meaning that the Eucharist of the Lord's Supper has replaced the ceremonies of Passover. The Master did not tell His disciples, "You will not eat it again." He said, "I will not eat it again until ...." The disciples kept Passover with all its rituals for the rest of their lives, but the Master will not eat of it again until He rejoins us in the Messianic Era. He anticipated a period of separation from His disciples during which He would not celebrate the Passover with them, but He also foresaw the day when He would be reunited with them to celebrate the grand seder at the Messianic Banquet. In his commentary on Mark, New Testament scholar Craig Evans agrees: "He will not celebrate Passover until he may do so in the kingdom of God, when God has completed his liberation and restoration of Israel." What did Yeshua mean when He spoke of the Passover finding "fulfillment" in the kingdom of God? In Judaism, the story of salvation from Egypt serves as an archetype for God's redemptive work. Judaism teaches that the exodus from Egypt prefigured a greater and ultimate redemption; therefore, the Passover and Festival of Unleavened

# De eDiscipel

Een nieuwe wekelijkse onderwijs e-mail.  
Verwerf elke week nieuw inzicht in de  
verhalen en leringen van de Meester.

Yeshua voorspelde dat het Pascha zijn uiteindelijke vervulling zou vinden in het koninkrijk van God, de uiteindelijke verlossing van het Joodse volk.

## Pesach Vervuld

Toen onze Meester Yeshua en Zijn discipelen eindelijk voor de laatste keer samen aan de sedertafel zaten, nog voordat Hij de eerste van de vier bekers had genomen, verklaarde Hij: "Ik heb vurig verlangd dit Pascha met u te eten, voordat Ik lijd" (Lukas 22:15). Hij wilde (de volgende dag) het Pesachmaal met Zijn discipelen eten, maar vanwege Zijn naderende arrestatie was Hij daartoe niet in staat. Zijn haast om de sedermaaltijd te eten voordat Hij zou lijden, verklaart waarom Hij de sedermaaltijd een dag te vroeg hield (zoals het Evangelie van Johannes aangeeft). Hij vertelde Zijn discipelen dat Hij het Pesachmaal niet meer zou eten totdat het zijn vervulling vindt in het koninkrijk van God. Christelijke interpretatie wijst soms naar de dood en verrijzenis van Yeshua als de "vervulling" van het Pascha, wat betekent dat de Eucharistie van het Avondmaal de ceremonies van het Pascha heeft vervangen. De Meester zei niet tegen Zijn discipelen: "Jullie zullen het niet meer eten." Hij zei: "Ik zal het niet meer eten tot ...." De discipelen hielden Pesach met al zijn rituelen voor de rest van hun leven, maar de Meester zal er niet meer van eten totdat Hij zich weer bij ons voegt in het Messiaanse Tijdperk. Hij voorzag een periode van scheiding van Zijn discipelen gedurende welke Hij het Pascha niet met hen zou vieren, maar Hij voorzag ook de dag waarop Hij met hen herenigd zou worden om de grote seder te vieren bij het Messiaans Banquet. In zijn commentaar op Marcus is de nieuwtestamenticus Craig Evans het daarmee eens: "Hij zal het Pascha niet vieren totdat Hij dat mag doen in het koninkrijk van God, wanneer God zijn bevrijding en herstel van Israël heeft voltooid." Wat bedoelde Yeshua toen Hij sprak over het Pesach dat "vervulling" vindt in het koninkrijk van God? In het Jodendom dient het verhaal van de verlossing uit Egypte als een geïdealiseerd oermodel voor Gods verlossende werk. Het Jodendom leert dat de uittocht uit Egypte een voorbode is van een grotere en ultieme verlossing; daarom lopen het Pascha en het Feest van

Bread anticipate the messianic salvation. At that time, God will gather His elect from the nations and establish them in their land under King Messiah. The final redemption will surpass the exodus from Egypt (Jeremiah 16:14-15).

Jewish liturgy refers to the future messianic redemption as "the Passover of the last days."

At the messianic banquet in the kingdom, the Messiah will receive His coronation rites, take four cups in His hands, and pronounce the blessings over wine preserved in its grapes since the foundation of the world.

The twelve disciples came to Jerusalem expecting just such a festive meal. They anticipated a violent upheaval to throw off the Roman yoke, followed by the coronation of the King. They had expected a resurrection and a great banquet with the Messiah. Instead, they had a simple seder with the Master, a day too early, a foretaste of the appointed time to come.

Ongezuurde Broden vooruit op de messiaanse verlossing. Op dat moment zal God zijn uitverkorenen uit de volken verzamelen en hen in hun land vestigen onder koning Messias. De uiteindelijke verlossing zal de uittocht uit Egypte overtreffen (Jeremia 16:14-15).

De Joodse liturgie verwijst naar de toekomstige messiaanse verlossing als "het Pascha van de laatste dagen". Bij het messiaanse banket in het koninkrijk zal de Messias zijn kroningsritueel ontvangen, vier bekers in zijn handen nemen, en de zegeningen uitspreken over wijn die sinds de grondlegging van de wereld in zijn druiven bewaard is gebleven.

De twaalf discipelen kwamen naar Jeruzalem en verwachtten juist zo'n feestmaal. Zij verwachtten een gewelddadige omwenteling om het Romeinse juk af te werpen, gevolgd door de kroning van de Koning. Zij verwachtten een opstanding en een groot feestmaal met de Messias. In plaats daarvan hadden zij een eenvoudige seder met de Meester, een dag te vroeg, een voorproefje van de vastgestelde tijd die komen zou.

